

**EXEMPLES D'INTÉGRATION DES INFORMATIONS REQUISES
DANS LA DOCUMENTATION ACTUELLE**

D. Exemple de formulaire vierge pour l'article 18.2 c) du Protocole de Cartagena

EN-TÊTE DE LA SOCIÉTÉ OU DE L'INSTITUTION

Facture

Date _____

	EXPORTATEUR	IMPORTATEUR	CONTACT
			Exportateur <input type="checkbox"/> Importateur <input type="checkbox"/> Autres <input type="checkbox"/>
SOCIÉTÉ OU INSTITUTION			
PERSONNE À CONTACTER			
RUE			
VILLE, CODE POSTAL			
PAYS			
PHONE; FAX			
COURRIER ÉLECTRONIQUE			

<u>Description de l'expédition</u>	<u>Référence de l'expédition</u>	<u>Coordonnées de l'expéditeur</u>

Article	Quantité	Poids/Volume	Description	Valeur
			<ul style="list-style-type: none"> • Organismes vivants modifiés • Brève description des organismes y compris leur catégorie, nom, traits pertinents, dont les traits transgéniques et leurs caractéristiques comme les opérations de transformation • Si disponibles et applicables : <ul style="list-style-type: none"> ❖ Référence à un système d'identification comme : <ul style="list-style-type: none"> ○ Code harmonisé tel que l'identificateur unique ○ Notification au titre de la procédure APCC ○ Décisions finales ○ Notifications au BCH ❖ Autres conditions requises conformément au statut de l'OVM dans le pays d'importation 	

CONDITIONS DE MANIPULATION, D'ENTREPOSAGE, DE TRANSPORT ET D'UTILISATION SANS DANGER	<ul style="list-style-type: none"> · Comme prévu dans les conditions internationales existantes et applicables, · Comme prévu dans les régimes juridiques nationaux, le cas échéant, · Toutes autres conditions convenues entre l'importateur et l'exportateur, · Comme prévu dans la procédure d'accord préalable en connaissance de cause, si applicable, ou · En l'absence de conditions requises, indiquez cette lacune.
---	---

Je déclare que cette expédition/ce mouvement transfrontière est conforme aux conditions requises au titre du Protocole de Cartagena, applicables à l'exportateur.

Signature de l'exportateur _____

Date _____

E. Exemple 1 de formulaire pour l'article 18.2 c) du Protocole de Cartagena

EN-TÊTE DE LA SOCIÉTÉ OU DE L'INSTITUTION

Facture

Date _____

	EXPORTATEUR	IMPORTATEUR	CONTACT Exportateur <input type="checkbox"/> Importateur <input checked="" type="checkbox"/> Autres
SOCIÉTÉ OU INSTITUTION	XXXX	YYYY	
PERSONNE A CONTACTER			
RUE			
VILLE, CODE POSTAL			
PAYS			
TELEPHONE; TELECOPIEUR			
COURRIER ELECTRONIQUE			

<u>Description de l'expédition</u>	Référence de l'expéditeur	Coordonnées de l'expéditeur

Article	Quantité	Poids/Volume	Description	Valeur
4	Bags	1 Kg	<p>Organisme vivant modifié :</p> <p>Riz, résiste aux Xanthomonas campestris pv. Orizae , RI323, 327, 432 &726</p> <p>Licence RICE3434-02 à des fins expérimentales</p> <p>Matériaux de recherche</p>	néant

CONDITIONS DE MANIPULATION, D'ENTREPOSAGE, DE TRANSPORT ET D'UTILISATION SANS DANGER	• Voir licence RICE3434-02
---	----------------------------

Je déclare que cette expédition/ce mouvement transfrontière est conforme aux conditions requises du Protocole de Cartagena, applicables à l'exportateur.

Signature de l'exportateur _____

Date _____

F. Exemple 2 de formulaire pour l'article 18.2 c) du Protocole de Cartagena

EN-TÊTE DE LA SOCIÉTÉ OU DE L'INSTITUTION

Facture

Date _____

	EXPORTATEUR	IMPORTATEUR	CONTACT
			Exportateur <input type="checkbox"/> Importateur <input type="checkbox"/> Autres <input checked="" type="checkbox"/>
SOCIÉTÉ OU INSTITUTION	XXXX	YYYY	ZZZZ
PERSONNE À CONTACTER			
RUE			
VILLE, CODE POSTAL			
PAYS			
TÉLÉPHONE; TÉLÉCOPIEUR			
COURRIER ÉLECTRONIQUE			

<u>Description de l'expédition</u>	Description de l'expédition	Coordonnées de l'expéditeur

Article	Quantité	Poids/Volume	Description	Valeur
1	1 000 sacs	11 375 Kg	Organisme vivant modifié : Soja WSD 432, haute teneur en acide oleïque, HOA Licence #GM21345/2002 pour plantation OCD UI: BI-ABC891-8 ^{1/} Semences commerciales	22.000 €

CONDITIONS DE MANIPULATION, D'ENTREPOSAGE, DE TRANSPORT ET D'UTILISATION SANS DANGER	AUCUNE CONDITION SPÉCIFIQUE
---	------------------------------------

Je déclare que cette expédition/ce mouvement transfrontières est conforme aux conditions requises su Protocole de Cartagena, applicables à l'exportateur.

Signature de l'exportateur _____

Date _____

^{1/} Voir OCDE, 2002 : Document d'orientation sur la formulation d'un identificateur unique pour les plantes transgéniques – clé d'accès à des bases de données renfermant d'autres informations sur les organismes vivants modifiés.

